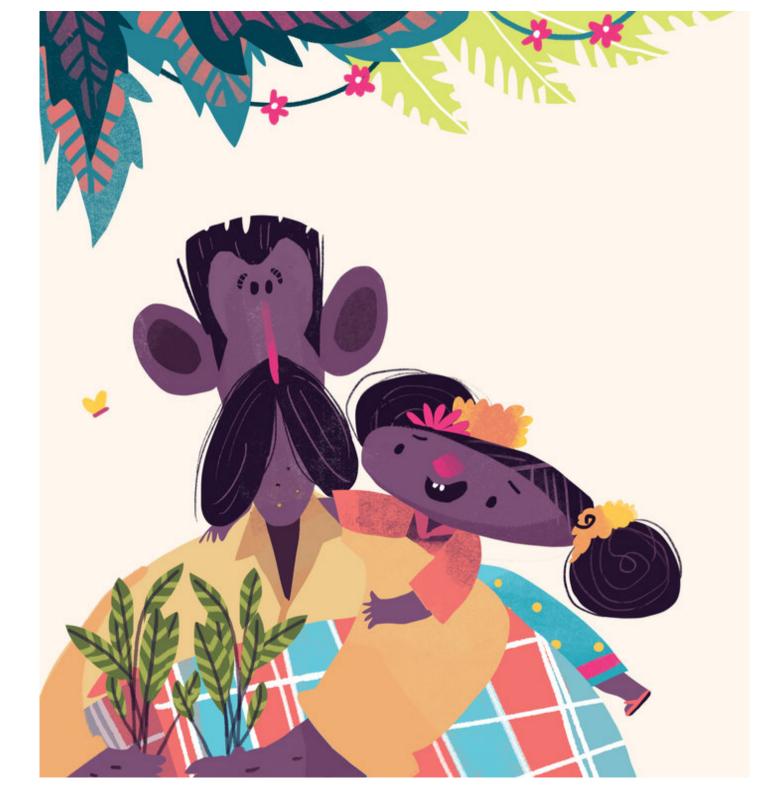






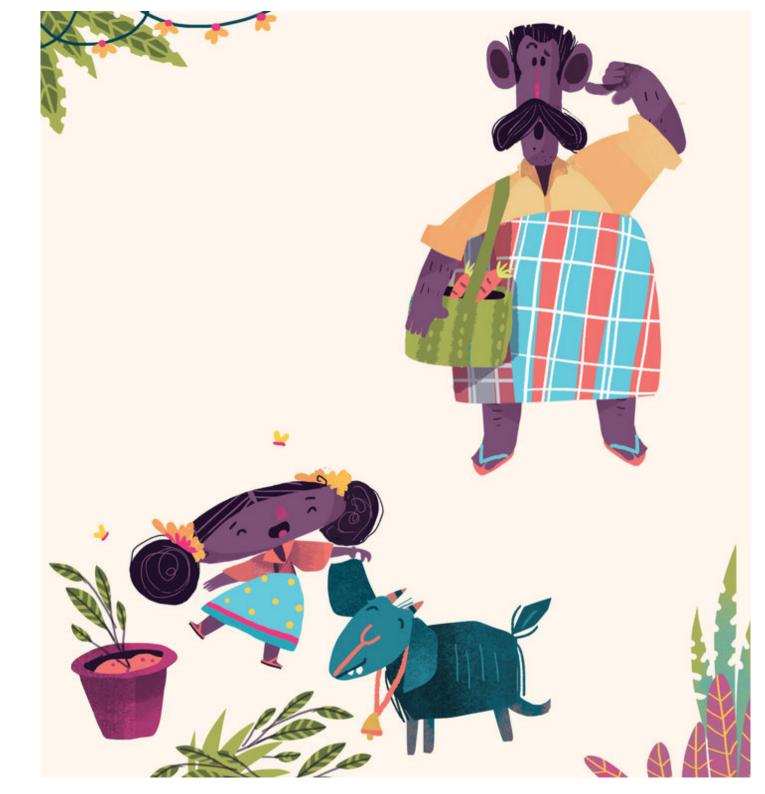
Author: Annie Besant Illustrator: Sandhya Prabhat Translator: Sak Untala





Rose rentra de l'école avec une nouvelle idée en tête.

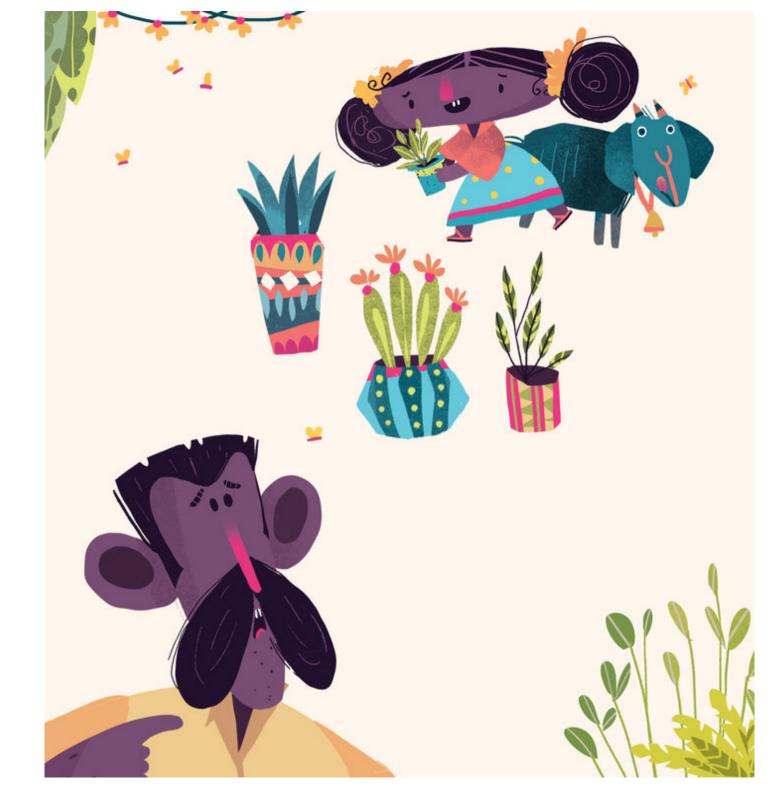
Papa, je sais
 comment fabriquer du
 compost !



Du quoi ?
interrogea le papa de
Rose en se grattant le crâne.

Je peux en faire
dans le jardin ?
demanda Rose en
tirant l'oreille de
Rocky.

Mais c'est quoi ?
demanda à nouveau le
papa de Rose en se
grattant l'oreille.

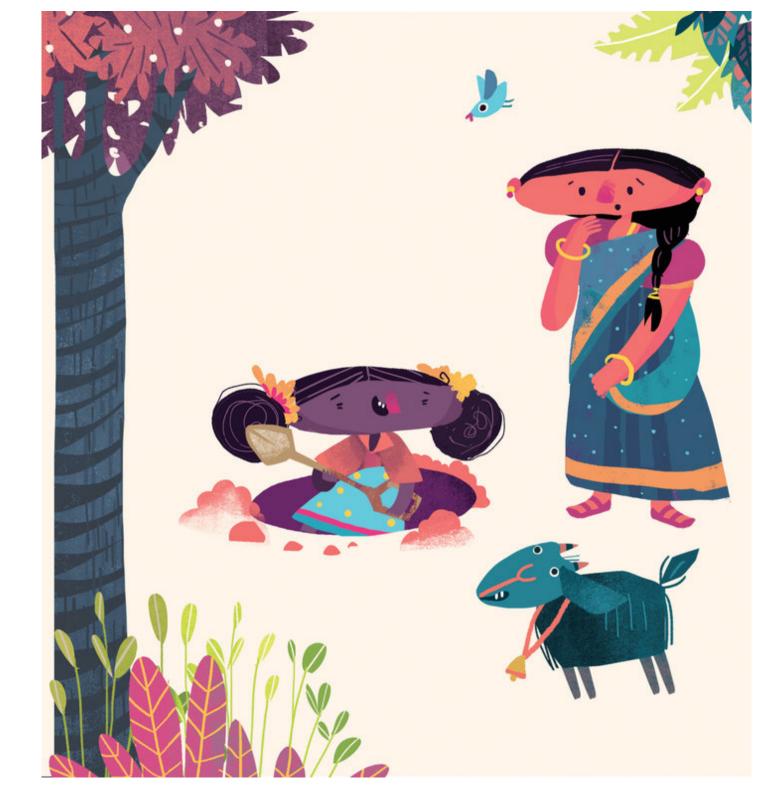


C'est ce dont se nourrissent les plantes, Papa, expliqua Rose. Cela leur permet de grandir et d'être résistantes.

Mèèèèh ! Mêêême
moi, je sais ça, bêla
Rocky.

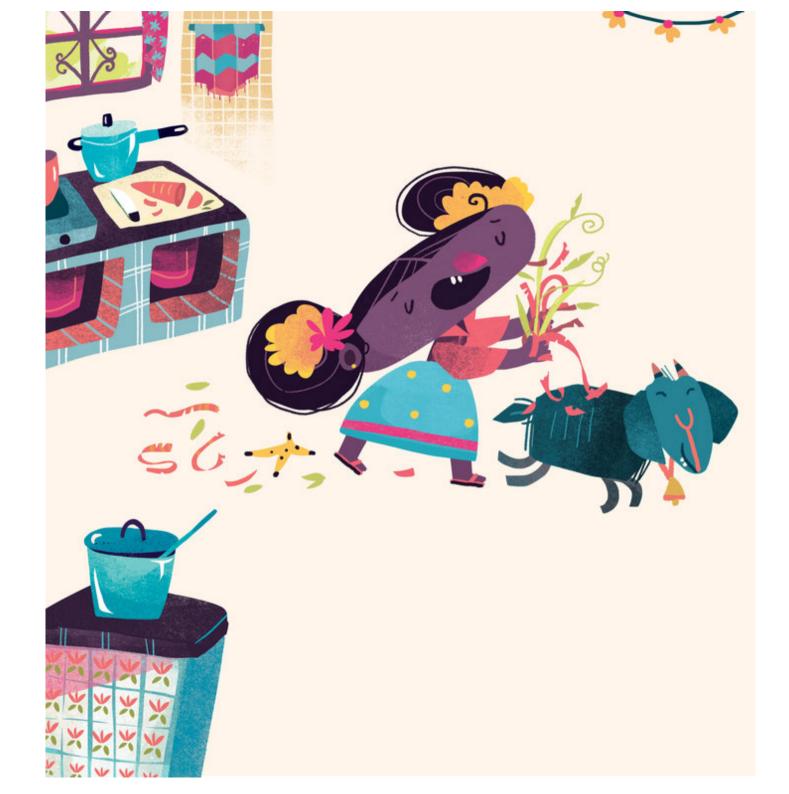
Le papa de Rose avait l'air inquiet.

Ne t'inquiète pas,
 Papa, nous n'avons
 besoin que de déchets
 pour fabriquer du
 compost.



Rose se précipita dans le jardin et creusa un trou.

Tu sais ce dont nous
avons besoin pour
fabriquer du compost,
Rocky ?



Il nous faut plein
d'épluchures de
légumes et de pelures
de fruits. Fini le
gaspillage, elles seront
réutilisées.

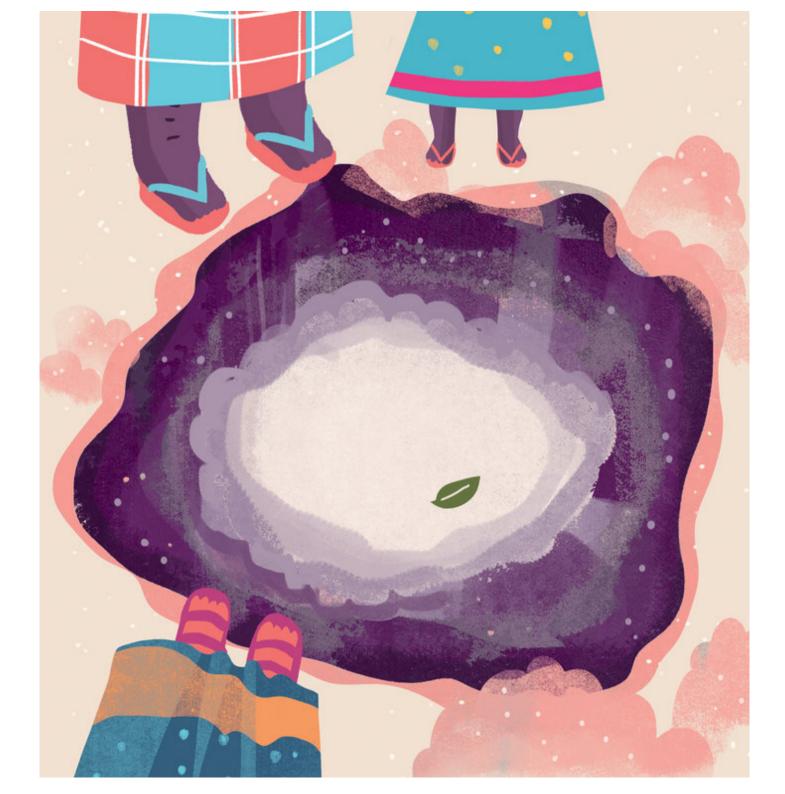












— Oh, mais où sont donc passés tous les déchets ?





This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following <u>link</u>.

Story Attribution:

This story: Rose et Rocky, écolos en herbeis translated by <u>Sak Untala</u>. The © for this translation lies with Sak Untala, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: '<u>Rose and Rocky Go Green</u>', by <u>Annie Besant</u>. © Pratham Books , 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Images Attributions:

Cover page: <u>Girl jumping on a mountain</u> by <u>Sandhya Prabhat</u> © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: <u>Girl jumping on mans back</u>, by <u>Sandhya Prabhat</u> © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: <u>Girl pulling at a goats</u> ear, by <u>Sandhya Prabhat</u> © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: <u>Girl picking flowers from pots</u>, by <u>Sandhya Prabhat</u> © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: <u>Girl digging a hole in the ground</u>, by <u>Sandhya Prabhat</u> © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: <u>Girl digging a hole in the ground</u>, by <u>Sandhya Prabhat</u> © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: <u>Girl collecting vegetable peels</u>, by <u>Sandhya Prabhat</u> © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: <u>A girl is grabbing newspapers</u>, by <u>Sandhya Prabhat</u> © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: <u>A girl is grabbing newspapers</u>, by <u>Sandhya Prabhat</u> © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: <u>A girl is collecting some dry leaves</u> by <u>Sandhya Prabhat</u> © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: <u>Girl holding a water pipe</u>, by <u>Sandhya Prabhat</u> © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: <u>Girl holding a water pipe</u>, by <u>Sandhya Prabhat</u> © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: <u>Three people looking into a pit</u> by <u>Sandhya Prabhat</u> © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following <u>link</u>.

Images Attributions:

Page 11: <u>People standing near a pit</u>, by <u>Sandhya Prabhat</u>[©] Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 12: <u>Goat</u> <u>eating leaves</u>, by <u>Sandhya Prabhat</u>[©] Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/

Rose et Rocky, écolos en herbe (French)

Rose a une recette pour transformer les déchets en nutriments pour les plantes. Viens faire sa connaissance, ainsi que celle de la chèvre Rocky dans cette petite histoire sur la fabrication du compost.

This is a Level 2 book for children who recognize familiar words and can read new words with help.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!